

# DRAFT

1999年6月9日(星期三)  
立法會會議席上  
楊耀忠議員就“發展中醫藥中心”  
提出的議案

## 議案措辭

“本會促請政府盡快制訂全面和長遠的中醫藥發展政策，以推動香港發展成為國際中醫藥中心；該政策應包括：

- (a) 將中醫藥納入本港公共醫療體系之內；
- (b) 使香港成為中醫藥統籌、研發、品質檢定、信息及推廣中心；及
- (c) 令香港成為發展高增值中成藥、天然及保健產品的中心。”

(Translation)

**Motion on "Developing Chinese medicine centre"  
to be moved by Hon YEUNG Yiu-chung  
at the Legislative Council meeting  
on Wednesday, 9 June 1999**

## Wording of the Motion

"That this Council urges the Government to expeditiously formulate a comprehensive and long-term policy on the development of Chinese medicine, so as to facilitate the development of Hong Kong into an international centre for Chinese medicine; the policy should include:

- (a) incorporating Chinese medicine into Hong Kong's public health care system;
- (b) developing Hong Kong into a centre for the co-ordination, research and development, quality control, information and promotion of Chinese medicine; and
- (c) developing Hong Kong into a production centre for high value-added proprietary Chinese medicine, as well as natural and health products."

**(Draft as at 26.5.99)**